

El Cambio Online



El periódico que le sirve a la comunidad

-GRATIS-

Año 10 - Edición 552

www.cambionewspaper.com

Mayo 12 al 19, 2018 - EEUU

Estudiantes Indocumentados tendrán ayuda financiera para la universidad



Pag-8



**INMIGRACION
DEFENSA DE DEPORTACION
ABOGADA
INGRID ECHEVERRIA**



- Bancarrota
- Leyes de Familia
- Divorcio
- Inmigracion
- Defensa de Deportacion
- Cortes Municipales, Estatales y Federales

TENEMOS CITAS EN LAS TARDES
Lunes a Sabado de 9:00 am. a 7:00 pm.

201-295-8999

8419 Bergenline Ave, North Bergen, NJ 07047
10 North Sussex St, Floor 1, Dover, NJ 07801

www.echeverrialaw.com

Mother's Day

\$55 Special

Exam, Cleaning, X-rays,
and Brushing Kit

201-662-8686

Pegasus Dental Center
6907 Bergenline Ave
Guttenberg, NJ 07093



Not valid with other offers



¡AHORRA CAMBIÁNDOSE A DishLATINO!

Todos tus canales favoritos por menos dinero.



PRECIO FIJO GARANTIZADO

\$27.99

AL MES
Más impuestos

**POR 2 AÑOS
EQUIPO INCLUIDO**



¡INCLUYE 180 CANALES Y MUCHO MÁS!

DISFRUTA DE ESTOS FAVORITOS Y MÁS



Más de 40 canales premium de películas

INCLUIDOS POR 3 MESES



Después de 3 meses, se le cobrarán \$55 al mes a menos que llame para cancelar. Oferta sujeta a cambios según la disponibilidad del canal premium.

HD

GRATIS
DE POR VIDA

Todas las ofertas requieren calificación de crédito, contrato de 24 meses con cargo por desconexión temprana y facturación electrónica con pago automático. Aplican restricciones. No incluye transmisión de canales locales.



Llama para más detalles

DishLATINO AHORA TIENE OPCIONES SIN CONTRATO ANUAL Y SIN VERIFICACIÓN DE CRÉDITO

Requiere compra del equipo por adelantado y prepago de todos los cargos.

¡LLAMA YA PARA INSTALACIÓN PROFESIONAL GRATIS, RÁPIDA Y FÁCIL!



M P Installations Inc.

(862) 227-4550

121 Adams St

<http://mpinstallations.getdish.com/>



Oferta válida solamente para clientes nuevos y clientes previos que califiquen.
Términos y condiciones importantes: Calificación: El precio anunciado requiere calificación de crédito y facturación electrónica con pago automático. Activación por adelantado y/o cargos por mejora de equipo pueden aplicar basado en la calificación de crédito. La oferta finaliza el 11/07/18. **Compromiso de 2 años:** Un cargo por desconexión temprana de \$20 por cada mes restante aplica si el servicio se cancela anticipadamente. **Incluido en la garantía de precio de 2 años con precio anunciado de \$27.99:** Paquete de programación DishLATINO Clásico, sin canales locales, cargos por servicio HD. **Disponible con la garantía de precio de 2 años con cargo adicional:** Mejoras de paquetes de programación (\$44.99 por DishLATINO Plus, \$59.99 por DishLATINO Dcs, \$74.99 por DishLATINO Max), canales locales (\$12), cargos mensuales por receptores adicionales (\$5 por TV adicional, pueden aplicar cargos mayores por receptores más avanzados entre \$5-\$15) y cargos mensuales por servicio de DVR (\$10-\$15). **NO incluido en la garantía de precio de 2 años o en el precio anunciado (y sujeto a cambios):** Impuestos y recargos, programación adicional (incluyendo canales premium), plan de DISH Protect y cargos por transacción. **Canales premium:** Después de 3 meses, recibirá una factura de \$55 al mes por HBO, Cinemax, Showtime, Starz, y DISH Movie Pack a menos que llame para cancelar. **Otros:** Todos los paquetes, programación, características y funcionalidad y todos los precios y cargos no incluido en la garantía de precio están sujetos a cambios sin previo aviso. Después de 6 meses, le cobraremos \$8.99 al mes por el plan de DISH Protect a menos que llame para cancelar. Después de 2 años, se aplicará el precio mensual regular vigente en esa fecha por todos los servicios. Pueden aplicar cargos adicionales mensuales para clientes comerciales. Solamente la instalación profesional estándar es gratuita. © 2018 DISH Network L.L.C. Todos los derechos reservados. HBO®, Cinemax® y los canales y marcas de servicio relacionados son propiedad de Home Box Office, Inc. SHOWTIME es una marca registrada de Showtime Networks Inc., una compañía de CBS. STARZ y los canales y marcas de servicio relacionados son propiedad de Starz Entertainment, LLC.



**ORDER
ONLINE
NOW**

WWW.LASPALMASTOGO.COM



*Feliz Día
Mamá*

**Ven y Celebra con nosotros este
Domingo 13 de Mayo**

6153 Bergenline Ave., West New York, NJ

[201] 861-1400

Decadencia del Partido Republicano perjudica a nación

“El Partido Republicano atraviesa por una crisis política y moral que le impide gobernar con coherencia”.

Un rasgo fundamental de la democracia estadounidense ha sido la alternancia en el poder de dos partidos políticos que, a pesar de las diferencias ideológicas, tradicionalmente habían contado con líderes que se propusieron el bienestar de la nación. Hombres y mujeres que, no obstante sus debilidades humanas, se esforzaron por dar una imagen edificante de sí mismos, de su partido y del país. A menudo quienes transgredieron esas reglas tácitas de la política estadounidense lo pagaron con impopularidad, fracaso en las urnas y, en ciertos casos, la cárcel. Pero el Partido Republicano sometido al liderazgo torcido de Donald Trump está quebrando esas reglas y llevando a la política nacional al borde de un abismo inimaginable.

Tal vez el origen del problema fue la creciente convicción por parte de importantes dirigentes del partido de que, en conjunto, sus valores conservadores ya no resultaban lo suficientemente atractivos para la mayoría de los votantes estadounidenses, un grupo cada vez más heterogéneo y complejo, cuyos intereses chocan con frecuencia. Fue así como los republicanos extremaron su discurso político y social, rediseñaron distritos electorales para beneficiar a sus candidatos y promovieron medidas para suprimir votantes inclinados a favorecer a sus rivales demócratas, tales como los jóvenes menores de 20 años, los ancianos, los miembros de minorías étnicas y los exconvictos. La consigna era ganar elecciones con una minoría de apoyo electoral. Esta estrategia sinuosa comenzó a atraer a candidatos de escasa formación política y baja catadura moral que en ella vieron una oportunidad de medrar. Trump ha sido el más exitoso de todos al haber escalado al puesto máximo a pesar de su inexperiencia y su pesado bagaje personal.

Ahora el Partido Republicano atraviesa por una crisis política y moral que le impide gobernar con coherencia. Esto a pesar de que controla la presidencia, el Congreso, la Corte Suprema y la inmensa mayoría de las gobernaciones y legislaturas estatales. Muchos de sus líderes tradicionales, quienes se guían por los valores conservadores de menos burocracia gubernamental, política exterior firme, poderosa fuerza militar y unidad de la familia, están abandonando sus cargos. Desde el año pasado más de 60 congresistas republicanos han anunciado su retiro. Algunos ya se jubilaron. Otros se han convertido en críticos puntuales de Trump y todo lo negativo que éste representa. Solo los oportunistas e invertidos forjan alianzas políticas con él ignorando el daño que le hace al partido y a la nación. Acaso el más emblemático de todos los dirigentes republicanos, el Senador John McCain, quien fuera su nominado presidencial en 2008, se niega a que Trump asista a su funeral. El legislador de Arizona lucha con un cáncer terminal.

Una señal temprana de la crisis política y moral que aquejaría al republicanismo fue la selección de candidatos mediocres a puestos importantes. Tales fueron los casos de Dan Quayle y Sarah Palin, dos pesos pluma que aspiraron a la vicepresidencia, el primero con éxito en 1987. Hoy, sin embargo, la mediocridad sería un lujo en los candidatos del partido. Entre los que se están postulando en la actualidad abundan los racistas, los xenófobos, los neonazis y los delincuentes convictos que sin pudor se ufanan de su extremismo y de sus



acciones ilegales. La semana pasada el moderado Partido Republicano de California expulsó de su convención a Patrick Little, quien hace campaña en las primarias partidistas elogiando a Hitler y lanzando diatribas antisemitas. En Illinois, un negador del Holocausto, Arthur Jones, aspira al Congreso en representación del GOP. ¡Ni siquiera tiene oposición en la contienda primaria!

El Partido Republicano también está acogiendo en su seno a delincuentes de cuello y corbata. En Arizona, el exalguacil de Maricopa, Joe Arpaio, obtuvo el perdón del Presidente Trump tras ser condenado en una corte de Phoenix por ignorar órdenes judiciales de cesar de perseguir a los hispanos en forma discriminatoria. Hace unos días el Vicepresidente Mike Pence compareció en un acto de apoyo a su candidatura en el que tuvo los bemoles de llamarle “campeón del estado de derecho”. Michael Flynn, ex asesor de seguridad nacional del Presidente Trump, es el invitado estrella en actos de algunos candidatos del GOP a pesar de que se declaró culpable de haberle mentido al FBI en las investigaciones de la trama rusa.

En Nueva York el GOP alienta las aspiraciones del exrepresentante Michael Green de regresar al Congreso. ¿Quién es Green? Nada menos que un exconvicto por emplear a trabajadores indocumentados, ocultarle casi un millón de dólares al Servicio de Rentas Internas y cometer perjurio bajo juramento. En West Virginia se postula al Congreso el magnate republicano del carbón Don Blankenship, quien cumplió un año de prisión por conspirar para violar las leyes de seguridad de los trabajadores en sus minas. Trump le retiró su apoyo esta semana. Pero no hizo porque es un delincuente convicto, sino por temor a que pierda las elecciones generales ante su rival demócrata en noviembre. Como novia despechada, Blankenship lamentó el rechazo de Trump y presumió de ser “más trumpista que Trump”.

Con semejantes truenos, el Partido Republicano inexorablemente se dirige —y dirige al país— hacia una tormenta política de imprevisibles consecuencias. Una podría ser el daño permanente o duradero a la fibra moral de uno de los dos grandes partidos políticos de la

nación, responsable de algunos de sus mayores logros históricos, como la abolición de la esclavitud y la preservación de la unión tras la guerra civil. Otra consecuencia podría ser borrar ante muchos votantes la diferencia entre líderes bienintencionados y decentes y líderes egocéntricos y bribones.

Ganadores y perdedores de las primarias en cuatro estados (o cómo declararse ‘trumpista’ no siempre ayuda)

El exconvicto Don Blankenship, que se declaró “más trumpista que Trump”, terminó de tercero en Virginia Occidental. El ‘outsider’ Mike Braun venció en Indiana a los representantes Todd Rokita, que llevó en sus actos la gorra de Trump, y Luke Messer, que propone al presidente para el Nobel de la Paz. Los republicanos pueden respirar ahora con más tranquilidad, después de una jornada intensa de primarias para escoger candidatos en cuatro estados con miras a las elecciones de senadores y representantes de mitad de período en noviembre. Una noche que temieron que acabara en un desastre, terminó brindando los nombres de confianza para el liderazgo del partido. Los cuatro candidatos republicanos se enfrentarán a senadores demócratas en estados donde ganó el presidente Donald Trump en 2016: Virginia Occidental, Indiana, Ohio y Carolina del Norte y donde el también llamado Viejo Gran Partido (GOP, por su acrónimo en inglés) ve oportunidades de cara al proceso electoral en otoño. Los resultados fueron una especie de alivio para los republicanos que han sufrido una serie de reveses en las recientes elecciones especiales. El resultado del martes también deja en claro que el estado de ánimo actual del Partido Republicano sigue siendo de enfado, desafiante y no calza bien con el cambio que ha traído Trump a Washington.

“Más trumpista que Trump”... pero “no funcionó”

Uno de los casos más llamativos ocurrió en Virginia Occidental, donde el exconvicto y deslenguado magnate del carbón Don Blankenship terminó de tercero en la carrera (19.9%), detrás del fiscal general del estado,

Patrick Morrissey (34.9%), y el representante Evan Jenkins, que terminó en segundo lugar (29.3%). Blankenship, que en su campaña se declaró “más trumpista que Trump” y aludió despectivamente a la “familia china” del líder de la mayoría del Senado Mitch McConnell, en referencia a la esposa de éste y secretaria de Transporte, Elaine Chao, dijo que el tuit de lunes por la mañana del presidente instando a los votantes a rechazarlo en favor de Morrissey o Jenkins jugó un papel en su pérdida. “No funcionó”, dijo Blankenship a los periodistas el martes por la noche en Charleston tras reconocer su derrota. En un estado con un fuerte electorado republicano, Morrissey disputará en noviembre el escaño del senador demócrata Joe Manchin, que superó con 69.8% a su competidora Paula Jean Swearngin, que obtuvo 30.2%.

Pasado demócrata se impone a gorras y Nobel
En Indiana, el empresario y ex representante estatal Mike Braun, quien financió su campaña de su propio bolsillo con más de 5 millones de dólares, superó a dos congresistas: los representantes Todd Rokita y Luke Messer. Messer, siempre en sus actos vistiendo la gorra roja con el lema de Trump “Hacer a Estados Unidos grandioso de nuevo”, y Rokita, uno de quienes impulsan la candidatura del presidente al Nobel de la Paz, intentaron convencer a los electores de Indiana en la última semana de la campaña de que Braun carecía de credenciales como conservador confiable y recordaron que durante más de tres décadas Braun participó en primarias demócratas.

Pero Braun los derrotó fácilmente porque su mensaje externo resonó más que su pasado demócrata. Ahora enfrentará en noviembre al senador Joe Donnelly en un estado en el que Trump ganó por 19 puntos porcentuales en las presidenciales de 2016, y al que visitará este jueves.

Pence: cuando pesa el apellido

En Ohio, el representante Jim Renacci, avalado tanto por Trump como por el partido, logró una victoria y competirá contra el actual senador demócrata Sherrod Brown en otoño.

En el mismo estado, Greg Pence, hermano mayor del vicepresidente Mike Pence, ganó las primarias republicanas y aspirará a un escaño por Indiana en la Cámara de Representantes federal. Los republicanos dan por hecha la victoria de Pence en noviembre ya que en ese distrito —el número 6 de Indiana— Trump aventajó en 40.2 puntos a la demócrata Hillary Clinton en 2016. En el mismo estado, ambos partidos escogieron a quienes competirán para gobernador. El demócrata Richard Cordray se impuso con un rotundo 62.3% frente a cinco competidores, mientras que por el lado republicano, Mike DeWine superó con 59.8% a Mary Taylor, que alcanzó el 40.2%.

Un pastor enfrentará a un veterano

El mayor perdedor republicano de la noche fue el representante Robert Pittenger, derrocado por el pastor Mark Harris en el noveno distrito de Carolina del Norte, que se extiende al sureste de Charlotte. Pittenger concedió la victoria y Harris se enfrentará al demócrata Dan McCready, un veterano de la marina de 34 años de edad que los estrategas del partido consideran que encaja en el molde de Conor Lamb, que obtuvo una reñida victoria en las elecciones especiales del pasado 13 de marzo por un escaño en Pensilvania ante el candidato de Trump, Rick Saccone.

El Cambio Online

Circulamos en Nueva Jersey en los condados de Hudson, Bergen, Union, Passaic y Essex. En Nueva York en los condados de Washington Heights y Queens.

www.cambionewspaper.com

Teléfono: (201) 902-0811

Teléfonos: Depto. de Clasificados (201) 305-5624 (201) 902-0004 (201) 430-3597

E-mail: news@cambionewspaper.com Fax: (201) 865-4303

Javier Valenzuela Publisher

Javier Valenzuela Editor

Jessica Valenzuela Directora Administrativa

Relaciones Públicas y Eventos Especiales Edwin Henao

Gerente de Ventas Sergio Rivas

Departamento de Diseño Jorge Luis Amaya

Departamento de Clasificados Claudia Diaz

Departamento de Distribución y Circulación Juan Tito Conde

Página Web y App Miguel Céspedes

El Cambio Online, LLC

EL CAMBIO ONLINE es un periódico hispano dirigido a toda la comunidad de Nueva Jersey, con las mejores noticias, políticas, comunitarias, sociales, económicas deportivas y de entretenimiento.



www.facebook.com/cambionews



www.twitter.com/elcambionews

EL CAMBIO ONLINE no se hace responsable por los conceptos expresados por sus colaboradores y periodistas.

Nuevas regulaciones sobre menores detenidos en la frontera

El Departamento de Seguridad Nacional está considerando detener a las familias por períodos más largos y someter a los menores no acompañados a un mayor escrutinio que podría facilitar la expulsión, según un borrador al que accedió el diario. El documento aún no es definitivo y puede sufrir modificaciones. El Gobierno de Donald Trump pretende cambiar las regulaciones de detención de niños inmigrantes en la frontera, en busca de una mayor flexibilidad para retener a las familias durante más tiempo y hacer un mayor escrutinio sobre los menores, según indicó The Washington Post. El borrador de las regulaciones, al que tuvo acceso el periódico, indica que el Departamento de Seguridad Nacional (DHS, por sus siglas en inglés) está considerando detener a las familias por períodos más largos y someter a los menores no acompañados a un mayor escrutinio que podría facilitar la expulsión. También permitiría a los funcionarios separar a padres e hijos si mantenerlos unidos supone una "carga excesiva" para las operaciones del gobierno. El borrador de 96 páginas está fechado el 20 de abril y llega en un momento en que Trump y su equipo migratorio están implementando políticas que podrían aumentar drásticamente la separación de padres e hijos detenidos en la frontera.

El lunes, el fiscal general del país, Jeff Sessions, anunció que el Departamento de Justicia insistió en que el gobierno separará a los niños de sus padres cuando crucen ilegalmente la frontera. Además, señaló que se presentarán cargos penales contra todos los inmigrantes que sean arrestados cruzando ilegalmente la frontera. El martes, la secretaria del Departamento de Seguridad Nacional (DHS), Kirstjen Nielsen, avanzó los planes del gobierno para reducir la inmigración indocumentada en un 75%. Nielsen indicó que se buscará "endurecer las leyes" o programas que resguardan los derechos de los inmigrantes,

como la ley TVPRA, que prohíbe la deportación de niños inmigrantes que no sean de países fronterizos y exige que sea un juez de inmigración quien decida su futuro en EEUU, o el acuerdo Zadvydas, que impide tener a inmigrantes encarcelados por tiempo indefinido.

Los cambios

Esto enviaría a los padres a custodia penal y a los niños a refugios financiados con fondos federales supervisados por la Departamento de Salud y Servicios Humanos (HHS, en inglés). Las regulaciones, elaboradas por el Departamento de Seguridad Nacional (DHS) y el Departamento de Justicia, proporcionarían nuevas reglas sobre cómo deberían tratarse los niños detenidos, reemplazando efectivamente un decreto de consentimiento de 1997 que, junto con dos leyes federales más recientes, guía esas decisiones. El borrador dice que la administración actualmente tiene familias por un promedio de 14 días y está examinando estimaciones de costos que lo ampliarían a un promedio de 45 días.

Además, la propuesta deja claro que los niños separados de sus padres después de ser detenidos serían declarados "menores no acompañados", lo que les colocaría en un camino diferente al de sus padres a través del sistema de inmigración. Pero la propuesta de Administración de Trump también cambiaría los procedimientos para los menores que cruzan la frontera sin parientes adultos, limitando su capacidad de solicitar asilo. Según el diario, funcionarios del Departamento de Seguridad se negaron a comentar los documentos, ya que se encuentra en los primeros estadios y debe aún pasar por varias etapas antes de que entre en vigor. Según las normas actuales, el gobierno tiene hasta cinco días para transferir a los niños detenidos en dependencias del Departamento de Seguridad Nacional a un centro residencial familiar, donde se quedarían con sus padres. La



administración de Trump reemplazará la fecha límite de transferencia de cinco días con el estándar más ambiguo de "lo más expeditamente posible". La propuesta también intenta abordar una restricción sobre cuánto tiempo los niños migrantes y sus padres pueden ser retenidos en las instalaciones residenciales de familia. Los jueces han dictaminado que sus estancias deben limitarse a 20 días o menos, en parte porque los centros no tienen licencia del estado. Las regulaciones propuestas permitirían la licencia federal de dichas instalaciones, lo que podría abrir la puerta a estancias más largas. Según el periódico, el borrador indica que el gobierno mantiene a las familias por una media de 14 días, pero está examinando cuál sería el costo de extender la retención a unos 45 días. "Más poder para castigar a los niños"

Pero los defensores dicen que las regulaciones incluyen cambios que podrían erosionar varias protecciones importantes de bienestar infantil. "Quieren más poder para castigar a los niños y sus familias por buscar seguridad en los EEUU", dijo Diane Eikenberry, directora asociada de políticas del Centro Nacional de Justicia para Inmigrantes. Su organización y otras dicen que los funcionarios federales no deberían detener a las familias que buscan refugio, y señalaron que muchos de los que cruzan la frontera son centroamericanos que escapan de países devastados por pandillas y algunas de las tasas de homicidios más altas del mundo.



“Es mejor prevenir que tener que lamentar”

Robert J. Leon M.D.F.A.C.C.
Cardiovascular Diseases

Dr. Robert J. Leon M.D., F.A.C.C.



¡Chequee su Corazón!

PROCEDIMIENTO DE CARDIOLOGIA

En el Consultorio

- EKGs
- 24 Hour Holter Monitoring
- Arrhythmia Event Recording
- Echocardiograms
- Carotid Duplex Imaging
- Peripheral Vascular Imaging

En el Hospital

- Treadmill Stress Testing
- Stress Echocardiography
- Transesophageal Echocardiography
- Myocardial Perfusion Imaging
- Ultrafast CT Scanning
- CT Angiography
- Cardiac Catheterization/PTCA
- Cardiac Pacemakers
- ICD/Biventricular Pacing

ATIENDE EN LOS HOSPITALES

- Hackensack University Medical Center
- Hoboken University Medical Center

SERVICIOS Y CONSULTAS

- Preventive Cardiology Program
- Cardiac Risk Factor Modification
- Pre-operative Risk Assessment
- Management of Coronary Artery Disease
- Management of Arrhythmia
- Evaluation of Chest Pain
- Management of Hypertension
- Management of Hypercholesterolemia / Lipid Disorders

SE RECIBEN TODOS LOS SEGUROS

129 Washington St., Suite 401, Hoboken, NJ 07030
• Tel.: (201) 610-1535 • Fax: (201) 610-1578
Lunes, Martes y Jueves

4518 Bergenline Ave., Union City, NJ 07087
• Tel.: (201) 610-1535 • Fax: (201) 766-8503
Miércoles y Viernes

www.rjleonmd.com HABLAMOS ESPAÑOL



THE PEOPLE'S PHARMACY SHOPPE

La Farmacia de la Gente Hispana

Julio esta aqui para servirles como siempre!



Su perfumería "Cardos Beauty Center" es ahora THE PEOPLES PHARMACY La Farmacia de la Gente sirviendo a nuestra comunidad

- Perfumería, Cosméticos,
- Beauty Supplies
- Productos para el Hogar,
- Servicio a domicilio GRATIS.!

HORARIO:
Lunes a Viernes 9 AM - 8 PM
Sábado 10 AM - 7 PM

PERSONAL BILINGUE
Tel. 201.348.0810

4012 Bergenline Ave., Union City, NJ
Aceptamos la Mayoría de seguros médicos y Medicaid

Nueva Jersey daría licencias de conducir a indocumentados

Nueva Jersey se suma a otra docena de estados que darán licencias a los indocumentados

La medida haría más seguras las calles. Nueva Jersey se podría sumar en próximas fechas a los estados de la Unión que otorgan licencias de conducir a inmigrantes indocumentados, según una nueva legislación. Esta ley que ha ingresado a ambas Cámaras fue impulsada por la Comisión de Vehículos de Motor y su directora, Sue Fulton, explicó, que como en las demás entidades, este documento no es una prueba ni representa una estadia legal. Este tipo de licencia como la de tipo AB-60 que se da en California, resulta una medida de seguridad, pues asegura que quien la porte está capacitado para conducir y tiene seguro para responder en caso de un incidente. Los otros estados con este tipo de programas son California, Colorado, Connecticut, Delaware, Hawai, Illinois, Maryland, Nevada, Nuevo México, Utah, Vermont y Washington, además de que en breve se integraría Nueva York. "En este momento, los inmigrantes indocumentados a menudo eligen conducir sin licencias, lo que resulta en conductores sin seguro en la carretera y cuyas habilidades detrás del volante no han sido investigadas", dijo el portavoz del gobernador Phil Murphy, Dan Bryan a medios locales en NJ. El gobernador Murphy cree que todos los residentes de Nueva Jersey estarán más seguros mientras conducen si se les da a estos conductores la oportunidad de obtener licencias legalmente", concluyó. Inmigrantes indocumentados podrían recibir pronto

licencias de conducir en Nueva Jersey. El gobernador de Nueva Jersey, Phil Murphy, está apoyando el que se otorguen licencias de conducir a indocumentados. Ya se introdujo legislación en ambas cámaras del Congreso estatal y la Comisión de Vehículos Motorizados se está preparando para la medida, reportó nj.com. La directora de la MVC, Sue Fulton, le dijo a los legisladores esta semana que la oficina se comunicó con otros estados que ofrecen licencias a los inmigrantes sin estadia legal para aprender sobre los requisitos, según el medio. Los otros estados con este programas son California, Colorado, Connecticut, Delaware, Hawai, Illinois, Maryland, Nevada, Nuevo México, Utah, Vermont y Washington. "Estamos conscientes de la intención del gobernador en este asunto, y nos inclinamos a aprender más", dijo Fulton, según un informe de 101.5FM. Los defensores de la propuesta para otorgar licencias a inmigrantes indocumentados dicen que la medida hará que las calles del estado sean más seguras porque estos estarán capacitados para conducir y tendrán seguro para responder ante cualquier accidente. "En este momento, los inmigrantes indocumentados a menudo eligen conducir sin licencias, lo que resulta en conductores sin seguro en la carretera y cuyas habilidades detrás del volante no han sido investigadas", dijo el portavoz de Murphy, Dan Bryan a nj.com. "El gobernador Murphy cree que todos los residentes de Nueva Jersey estarán más seguros mientras conducen si se les da a estos conductores la oportunidad de obtener licencias legalmente", Dan Bryan



anj.com. Fulton también ha estado en conversaciones con legisladores que patrocinaron una legislación que iniciaría el programa, incluida la asambleísta Annette Quijano. "Como patrocinador principal desde hace mucho tiempo de esta legislación, aprecié que el Director Fulton aceptara mi solicitud para discutir este proyecto de ley", dijo Quijano a NJ.com en un comunicado. "Me retiré de nuestra reunión sabiendo que ella entiende la

importancia de este asunto y que será una persona con la que podré trabajar" finalizó Fulton.



A-1 WATER STORE

PURIFIED & ALKALINE DRINKING WATER

Visit us! | Visitenos!

PROMOCION ESPECIAL

Un cooler preusado y 2 nuevos botellones \$75 (incluido taxes)

FREE PARKING / PARQUEADERO GRATIS

ESTE ES EL PARKING DE A-1 WATER

4901 Broadway, Union City, NJ 07093
www.A1WATERSTORE.COM

201.583.1200
201.583.9700



1 Main Office - Jersey City
2974 Kennedy Blvd. Jersey City, NJ 07306
Tel.: 201-420-0001 / Corner of Kennedy & Cottage



2 Jersey City, 2nd Office
587 Summit Ave., Hudson City Savings Bldg, JC NJ 07306
Tel.: 201-420-0001 / Corner of Summit & Cottage



3 Newark
One Gateway Center, Suite 2600 - 26th FL.,
Newark JC NJ 07102 - Tel.: 973-653-3945



4 Union City / North Bergen
Meetings In This Office By Appointment ONLY
418 Monastery Place, Union City, NJ 07087
Tel.: 201-420-0001



5 Paterson / Clifton
291 Crooks Ave., 2nd FL., Paterson, NJ 07503
Tel.: 973-653-3945



6 Ocean Twp. / Asbury Park
1500 Allaire Ave., Suite 103, Ocean, NJ 07503
Tel.: 732-660-6798



EL CAMPEÓN DE LOS HERIDOS

Cerca de usted!

Anise & Anise

LAW FIRM

Michael Anise especializado en lesiones personales e indemnizaciones por accidentes y caídas. Sus conocimientos legales junto a su tenacidad jurídica logran excelentes resultados para todos nuestros clientes

Llámenos: 201-420-0001

Estudiantes indocumentados tendrán ayuda financiera

Indocumentados en Nueva Jersey celebran este miércoles una medida, convertida en ley por el gobernador demócrata Phil Murphy, que les permitirá solicitar ayuda financiera del estado para sus estudios universitarios. La ley, que entrará en vigor el próximo otoño, beneficiará a más de 700 dreamers, como se conoce a los jóvenes que fueron traídos a este país cuando eran niños, que asisten a diversas instituciones educativas en Nueva Jersey. Un total de 471 de estos jóvenes estudian en Rutgers, la universidad pública del estado, donde Murphy convirtió hoy en ley el proyecto, señala el periódico northjersey.com. En el 2013, el entonces gobernador republicano Chris Christie permitió sólo que los estudiantes indocumentados pudieran pagar el costo de sus estudios universitarios como si fueran residentes legales pero vetó que pudieran pedir ayuda económica. De esta forma, Murphy, que juró el cargo en enero, cumple con una promesa de campaña y Nueva Jersey se convierte en el décimo estado en aprobar esta legislación, siguiendo los pasos de California, Washington, Oregón, Texas, Oklahoma, Minnesota, Nuevo México, Hawái y Connecticut, que se sumó el pasado mes. En Nueva York, los inmigrantes pagan como residentes legales y un proyecto de ley para que puedan recibir ayuda financiera lleva varios años sin obtener luz verde en el Senado, controlado por republicanos. Murphy, un ejecutivo del banco de inversiones Goldman Sachs, afirmó durante el acto que los dreamers son tan de Nueva Jersey como sus cuatro hijos. "Nueva Jersey les apoya y continuará



haciéndolo para ayudarlos a vivir sus sueños en este estado que llaman hogar", afirmó Murphy en el acto, al que acudieron jóvenes soñadores, que deben cumplir con ciertos requisitos que exige la ley para calificar para la ayuda financiera. Nueva Jersey ha separado 425 millones de dólares del presupuesto de este año fiscal para esta iniciativa, según un informe de la Oficina de Asuntos Legislativos del Senado estatal, citado por northjersey.com. Indica además que en este estado viven unos 17,400 jóvenes soñadores. Jennifer Macias, estudiante integrada en la organización Se Hace Camino Nueva York, acogió la

iniciativa y recordó que durante años jóvenes indocumentados como ella han abogado para que Nueva York apruebe una ley como esa, que beneficiaría a otros en su situación. "El gobernador Murphy ha hecho de este sueño una realidad", afirmó en un comunicado, en el que hizo un llamado al gobernador Andrew Cuomo, de Nueva York, y al Senado a seguir los pasos de Nueva Jersey. El gobernador de Nueva Jersey Phil Murphy promulgó este miércoles la ley DREAM Act, con lo cual el Estado Jardín dio un paso histórico hacia mejorar las perspectivas de cientos de jóvenes

inmigrantes que ahora podrán acceder a ayuda financiera y así completar estudios universitarios. El mandatario que pertenece el Partido Demócrata, en apenas cinco meses en el cargo cumple una de sus promesas de campaña, abriendo a la vez una gran interrogante: ¿Por qué al otro lado del río Hudson, el gobernador de Nueva York Andrew Cuomo no ha hecho lo mismo. El Dream Act en Nueva York fue aprobado por la Asamblea estatal por séptima vez el pasado 5 de febrero y la decisión final quedó en manos del Senado y el propio gobernador Cuomo. Murphy, flanqueado de jóvenes inmigrantes, educadores, activistas, organizaciones aliadas y legisladores, dijo durante su intervención en el campus de la Universidad Rutgers en Newark, que la legislación ayudará a mitigar los esfuerzos de la Administración Trump para sacar a los "Dreamers del país. "Lucharemos con uñas y dientes" para evitar que eso suceda, declaró.



ACE CITY PAINT

SERVICIOS

- Tarjeta de Crédito ACE
- Cortes de Madera a la orden
- Recomendación de contratistas
- Entrega Gratis
- Reparaciones de Cristales
- Club de Ferretería Auxiliar
- Se hacen llaves
- Emparejado de Pinturas - Computarizado
- Servicios de ordenes especiales
- Rentas Equipos Limpieza de Alfombras



130 Washington St. - Hoboken, NJ

Lunes a Viernes de 8:15am a 6:45pm - Sábados de 9am a 6pm

201-659-0061

Lucio Fernández tendrá su estrella en el Parque Celia Cruz



El Sábado, 19 de Mayo, 2018 a las 12:00 PM, la Ciudad de Union City y el Comité del Parque Celia Cruz honrarán al renombrado vocalista "El Divo de Placetas" Eduardo Antonio; Ganador del Latin GRAMMY, Amaury Gutiérrez; y el actor / cineasta Lucio Fernández con una "Estrella" en el Paseo de la Fama del Parque Celia Cruz por sus ilustres carreras en la industria del entretenimiento. El Parque Celia Cruz está ubicado en la Avenida Bergenline y Calle en Union City, New Jersey. El evento comenzará con un concierto a las 11:30 AM por el reconocido grupo musical cubano Cubanoson. La ceremonia de develación comenzará a las 12:00 PM con los homenajeados y otros dignatarios. La entrada es gratuita y todos en la comunidad están invitados a asistir.

Sobre el Parque Celia Cruz (Celia Cruz Park) Celia Cruz Park, también conocido como Celia Cruz Plaza, fue fundado en el 2005 por el alcalde Brian P. Stack y el Comité del Parque Celia Cruz para honrar el legado de una de las artistas más queridas del mundo, Celia Cruz. Celia Cruz (1925-2003), conocida mundialmente como la "Reina de la Salsa", fue una de las intérpretes cubanas más exitosas de todos los tiempos. Ubicado en la Avenida Bergenline y Calle 31, el Celia Cruz Park cuenta con una fotografía retroiluminada de la Reina. El parque también cuenta con un Paseo de la Fama distintivo que consiste en "Estrellas" que honran a personajes como Tito Puente, Pedro Knight, Johnny Pacheco, Cachao, Jose Alberto "El Canario", La India, Rafael Pineda, Benny

More, Jose Luis Rodríguez "El Puma", Lalo Rodríguez entre otras estrellas y leyendas latinas

Sobre "El Divo de Placetas" Eduardo Antonio Eduardo Antonio cuenta con una trayectoria de más de veinte años de carrera artística profesional. Eduardo es un artista de una versatilidad extraordinaria con estilo único de interpretar cualquier personaje o género musical con el encanto y humildad de ser amado y aplaudido por su público que lejos del amarillismo respeta su sólido talento.

Sobre Amaury Gutiérrez

Ganador del Latin GRAMMY 2011, Amaury Gutiérrez nació el 9 de septiembre de 1963. Cuando estaba en la escuela secundaria decidió dedicarse a la música, y su oportunidad vino en respuesta a un llamado de la Escuela de Instructores de Arte, una institución donde obtuvo una beca.

En sus composiciones, Amaury Gutiérrez pone especial énfasis en el elemento vocal, no solo por su pasado académico, sino también por los sentimientos particulares que su voz imbuje en sus actuaciones. Sus influencias incluyen a Pablo Milanes, Djavan, Caetano Veloso, Rubén Blades, Andy Montañez, Steve Wonder, Al Jarreau, Sonora y Paul McCartney. Gutiérrez ha declarado que le resulta más fácil componer música primero y luego desarrollar el texto, teniendo como principal instrumento la guitarra.

Sobre Lucio Fernández

Lucio Fernández es un actor, cantante, director y productor ganador de varios premios. Sus numerosos premios incluyen ATI Award, ARTE Award, ITRA Award, ACE Award, STAR Award, HOLA Award, Proclamation del United States Congress, State Proclamation del Gobernador Chris Christie, y muchas otras Proclamaciones, Citations y premios por sus logros artísticos y contribuciones a la comunidad.

Ha viajado por el mundo con varios espectáculos de Broadway, incluidos "West Side Story", "Guys And Dolls", "A Chorus Line", "Jesus Christ Superstar" y "On The Town". Ha trabajado con muchos de los principales directores y coreógrafos de Broadway, incluidos Jerome Robbins, Jerry Zaks, Michael Peters, Robert Longbottom y Alan Johnson. Durante tres años y medio, fue actor principal de Repertorio Español en Nueva York, donde actuó en obras como "Fresa y Chocolate", "Vicques", "Luminaria", "El Público" de Federico García Lorca, "El Cano", "Te Juro Juana Que Tengo Ganas", y "La próxima parada". Lucio también actuó en las obras de Off Broadway "Speedo & The Straight Man", "Till Death" y "Busco Amigo". Los talleres de Broadway incluyen "Tropicana" (Chita Rivera, Directora Artística), "Strides" (Michele Assaf, Coreógrafo) y "El Shaddai".

Como vocalista, Lucio ha grabado los CDs de música titulados "American Mambo", "Enamorado" y "Volver a Ti", así como un CD de poesía con su propia poesía titulada "Lucio Fernández, Poesía". Ha trabajado extensamente como artista de doblaje, y realizó el looping para el papel de "Lázaro" en el galardonado largometraje "Antes Que

Anocheza" con Javier Bardem, y en el largometraje "Che", protagonizado por Benicio Del Toro. Lucio también es vocalista y gerente del reconocido grupo musical cubano Maxima Alerta.

Lucio ha actuado junto a muchos grandes artistas como Marc Anthony, Shirley MacLaine, Gene Kelly, The Pointer Sisters, Tommy Tune, Susan Lucci, Shirley Verrett, Lupita Ferrer y Lorna Luft. Recientemente ha aparecido en concierto junto a artistas notables como Jon Secada, José Luis Rodríguez "El Puma", Sophy De Puerto Rico, Elio Roca, El Gran Combo y Roberto Ledesma. Ha actuado en muchos de los mejores teatros del mundo, incluyendo Carnegie Hall y Lincoln Center en la ciudad de Nueva York, el Chatelet en París y la Casa de Opera de Berlín. Fue invitado por la Orquesta Sinfónica de Guayaquil en Guayaquil, Ecuador para realizar un solo concierto; además de realizar múltiples conciertos en todo México.

Ha aparecido en muchos programas de televisión como "Law & Order", "All My Children", "Younger" en TV Land, el programa ganador del Emmy "30 Rock" en NBC, "Louie" en FX y "The Jimmy Fallon Show" en NBC. Actualmente, es el presentador del programa de televisión "Live On Stage" y en el programa "La Revista Semanal".

Lucio es fundador y CEO de MeLu Communications Group, una compañía de producción y relaciones públicas de servicio completo, dedicada a producir para teatro, televisión y cine. La compañía ha servido como agente de prensa para muchas estrellas notables como Willy Chirino y El Grupo Niche, y para muchas organizaciones como Bergen PAC y NJPAC. A través de su subsidiaria, MeLu Films, la compañía ha producido muchas películas que incluyen los largometrajes "Vampire in Union City" y los documentales "Bahía de Cochinos, Nuestra Perspectiva" y "Union City, U.S.A."; así como muchos cortometrajes como "Massacre in the Woods", "Under a City Tree", "Blink", "Cubanoson: The Story", "Pissin", "The Embroidery Industry in Union City, NJ", "Sal", "Painting

Linda", y más recientemente "The Extinguisher". Ha producido muchas películas con otras compañías como "Death of April", "La Academia", "Almas de Furia", y el próximo largometraje "El Cóndor en Nueva York". Como productor, ha producido cientos de eventos, obras de teatro y conciertos, incluso en lugares importantes como las Naciones Unidas, Lincoln Center, y Carnegie Hall.

Lucio se graduó de la Universidad de Rutgers y estudió actuación en la ciudad de Nueva York con el legendario maestro de actuación Bobby Lewis. Fue cofundador de The Grace Theatre Workshop, Inc. y actualmente se desempeña como Comisionado de la Ciudad de Union City. Es un defensor de las artes y siempre está tratando de promover y apoyar a los artistas y las artes en general, así como a enfatizar la importancia de las artes en cada comunidad.





LATIN SPIRIT TRAVEL & TOURS

4329 Bergenline Ave. 2nd Floor
Union City New Jersey



201-624-1910

DESTINO / VIAJE A	* IDA	* IDA Y VUELTA	DESTINO / VIAJE A	* IDA	* IDA Y VUELTA
ECUADOR	\$ 350	\$ 440	PERU	\$ 344	\$ 440
MEXICO	\$ 180	\$ 380	SAN SALVADOR	\$ 244	\$ 360
COLOMBIA	\$ 288	\$ 444	ARGENTINA	\$ 440	\$ 620
HONDURAS	\$ 260	\$ 380	URUGUAY	\$ 440	\$ 620
GUATEMALA	\$ 260	\$ 350	CHILE	\$ 448	\$ 620
NICARAGUA	\$ 295	\$ 350	BRASIL	\$ 620	\$ 800
COSTA RICA	\$ 170	\$ 260	BOLIVIA	\$ 575	\$ 620
SANTIAGO, R.D. REPUBLICA	\$ 160	\$ 260	VENEZUELA	\$ 340	\$ 440
DOMINICANA.	\$ 170	\$ 260	PANAMA	\$ 260	\$ 440
SAN JUAN, P.R.	\$ 152	\$ 260	PARAGUAY	\$ 440	\$ 575

*Más Impuestos y Servicios. Sujetos a Cambio Sin Previo Aviso. Restricciones Aplican. Esperamos su visita



Estudie Enfermería RN

Programa Universitario por Internet Totalmente en Español con 2 Sesiones Presenciales en Puerto Rico



Complete su RN en sólo 2 Años Acreditado.
Pregunta por nuestro programa especial para Medicos graduados en el extranjero

¡MEJORE SU FUTURO!

Ayuda financiera si califica, Becas del Gobierno

Llamando al:

347-661-5382

Tambien Programa de Admin. de Empresas - Todo en Linea
EDP UNIVERSITY OF PUERTO RICO

ANGUSTIA? SUFRIMIENTO? ENFERMEDADES EXTRAÑAS? PROBLEMAS FAMILIARES?



Garantizamos

KAIZANDU

CHAMAN CURANDERO

REGRESOS, UNIONES, AMARRES DE AMOR

Desea recuperar el amor de su pareja, salvar su matrimonio, evitar la separacion, tener una familia y un hogar feliz?

!CURAMOS TODA LA MALDAD O BRUJERIA QUE HAYA EN TU VIDA!

Hay personas que sufren de enfermedades desconocidas, familias que viven en desgracia, con mucho sufrimiento por causa de un mal puesto que no se cura.

(205) 356-7547

2166 Highway 31, Pelham AL 35124

Takeout Orders and Party Room Available

Portuguese Restaurant & Tapas Bar
Mother's Day
TR Restaurant

RESERVATIONS

222 - 224 Ridge Road, Lyndhurst, NJ
T:201-935-8818 F: 201-935-8819

LUNCH SPECIALS \$9
 Happy Hour: Mon-Fri 3-6:30 pm
 Sunday All Day - Tapas and Drink Specials
 www.terosrestaurant.com
 info@terosrestaurant.com

Open 7 Days a Week For Lunch and Dinner


Monday Takeout Orders 10% OFF
 Total Check \$50 or more
 Expires 5/31/18

Tuesday and Sunday 15% OFF
 Total Check \$100 or more
 ALA CARTE ONLY
 Expires 5/31/18
 Not good on Holidays

Wednesday Party On The Grill Seafood Fiesta \$22.95

Thursday Filet Mignon With Lobster Tail \$22.95

Tutoring for all Subjects
 Tutoria - todas la asignaturas
 Desde Pre K / High School / College
 Language Arts / Reading and Writing
 Science / Social Studies
 Math -(Singapore Method)
 Social Studies

CEBI

 A World of Opportunities

Todas nuestras clases son Bilingue (Eng/Spa)
 Todos nuestros horario son flexibles
 Localidad conveniente
 Transportacion accesible

Clases de
 Ingles (privadas o semi privada)
 Computacion (basico / avanzado) Excel / Word/
 Power Point / INTERNET / REDES SOCIALES
 Facebook / Twitter / Instagram
GED (Eng / Spa)
 Quickbook (contabilidad)
 (TAXES)
 Nuevos Programas—Amadeus—Para Agencia de Viaje
 Hoteleria y Turismo

CLASES DE CIUDADANIA

2 semanas GRATIS

5810 Bergenline Ave 2nd floor # 3
 West NY NJ 07093
 201 766 2116
 cebicentroeducacionbi@gmail.com

Matricula Y Evaluacion Gratis

TOTAL CARE
 of Union City

LESIONES DE TRABAJO EN NY? PROGRAME YA SU CITA! ATENDEMOS LOS SABADOS

Que es la terapia IDD?
 La terapia IDD es un tratamiento dirigido por computadora.

ACCIDENTES DE CARRO LESIONES del CUELLO (Whiplash). Le damos tratamiento. Sabía que no necesita operarse para corregir los discos dañados o herniados?

TRATAMIENTO PARA:

- Disco Herniado • Ciática
- Estenosis Espinal
- Enfermedad Degenerativa del Disco
- Síndrome Facetario Posterior
- Dolor Crónico de Espalda

Basilio Pace D.C. Quiropráctico - IDD Rehabilitación
Dr. Mary Ann Benigno Médico Especialista

Detenga el Dolor Ahora!
 Multi-especialistas en alivio del dolor de Espalda y Discos Vertebrales

Llámenos para obtener su reporte especial y DVD GRATIS
 201-330-7575 ■ 415 39th Street, Union City, NJ 07087
 www.totalcarerehab.com

International Optical


CareCredit Patient Payment Plans
 obtenga una línea de crédito instantánea, sin intereses y para pagar en cómodas cuotas.

♦Obtenga un Par de Gafas con Lentes Progresivos. Con protección UV + Tinte incluidos, por sólo
 * Aplican restricciones..... **\$149⁰⁰**

♦Lentes y Marcos Con protección UV + Tinte incluidos, por sólo
 * Aplican restricciones..... **\$65⁰⁰**

♦Especial a Cuba Lentes y Marcos Con protección UV + Tinte incluidos, por sólo
 * Aplican restricciones..... **\$59⁰⁰**

Horario:
 Lunes 10 AM a 5 PM
 Martes a Jueves 10 AM a 6PM
 Viernes 10 AM a 7PM
 Sabado 11 AM a 5PM
 Domingo Cerrado

201-974-2600 5202 Bergenline Ave.,
FAX: 201-974-2999 West New York, NJ 07093
 www.internationaloptical.net




Holy Name
 Medical Partners
 Hudson County

**718 Teaneck Road,
 Teaneck, NJ 07666
 Tel: (201) 833-3000**

Conozca el Síndrome del intestino irritable

El síndrome del intestino irritable (IBS, por sus siglas en inglés) es un trastorno intestinal frecuente que puede causar cólicos, gases, distensión abdominal, diarrea y estreñimiento. A veces se lo conoce como "estómago irritable" o "colon espástico". Ciertos alimentos pueden desencadenar los síntomas del IBS, al igual que el estrés emocional, las infecciones y traumas físicos.

Aunque el IBS puede ser incómodo y embarazoso para los niños, no causa problemas de salud graves. Los médicos pueden ayudar a los niños a controlar los síntomas del IBS con medicamentos y cambios en la alimentación y el estilo de vida, de modo que los pequeños afectados por este síndrome puedan llevar una vida activa y sana.

¿Cuáles son las causas del IBS?

Se desconoce la causa específica del IBS, aunque suele ser hereditario. Las investigaciones han demostrado que los niños con IBS son más sensibles al dolor, el malestar y la saciedad en comparación con aquellos que no tienen el síndrome. Algunos alimentos, como la leche, el chocolate, la cafeína, las comidas con alto contenido de grasa, las comidas rápidas y las muy condimentadas también suelen desencadenar el IBS. En algunos casos, jamás se encuentran los desencadenantes. En los niños sanos, el estrés también puede jugar un papel en el IBS. Algunos niños con IBS también suelen ser particularmente sensibles al estrés y los desequilibrios emocionales. Puesto que los nervios del colon están relacionados con el cerebro, el estrés y los conflictos (por ejemplo, los problemas familiares, las mudanzas, los exámenes, las vacaciones y los traumas) pueden afectar el funcionamiento del colon al acelerar su ritmo y, a la vez, enlentecer el del estómago.

Síntomas

El estrés, la ansiedad emocional o la depresión suelen empeorar los síntomas. Cada paciente, a su vez, puede presentar hipersensibilidad a alimentos variados. Los principales grupos de alimentos a los que los pacientes de intestino irritable son hipersensibles son el gluten del trigo, cebada, centeno, levaduras, leche, grasas y alcohol.

Los síntomas van de leves a graves y la mayoría de las personas tiene manifestaciones leves. Además, difieren de una persona a otra. Los síntomas principales del síndrome del intestino irritable son dolor abdominal, llenura, gases y distensión que han estado presentes durante al menos 3 días al mes durante los últimos 3 meses. El dolor y otros síntomas con frecuencia:

- Se reducirán o desaparecerán después de una deposición.
- Ocurrirán cuando haya un cambio

en la frecuencia de sus deposiciones. Las personas con este síndrome pueden alternar entre estreñimiento y diarrea o en su mayor parte tienen uno o el otro.

■ Las personas con diarrea tendrán heces sueltas y acuosas frecuentes. Con frecuencia, experimentarán una necesidad urgente de tener una deposición, lo cual es difícil de controlar.

■ Aquellas personas con estreñimiento tendrán dificultad para defecar, al igual que deposiciones

menos frecuentes. Estas personas con frecuencia necesitarán hacer fuerza y sentirán cólicos con una deposición. A menudo, no eliminan nada o sólo una pequeña cantidad de materia fecal. Para algunas personas, los síntomas pueden empeorar durante unas semanas o un mes y luego disminuyen durante algún tiempo. Para otras personas, los síntomas están presentes la mayoría de las veces. Las personas con este síndrome también pueden presentar inapetencia.

Salud en cada bocado



Si usted ha sido diagnosticado de Síndrome de "colon irritable" o "intestino irritable" y presenta estreñimiento o diarrea leve o bien alternancia de estreñimiento y diarrea, deberá aumentar la ingesta de fibra. Haga una dieta "pobre en grasas" y "rica en proteínas" (carne y pescados). Coma despacio y procure masticar bien. Evite comida copiosas, son preferibles comidas más frecuentes y menos abundantes. Evite los alimentos que usted note que le desencadenan o empeoran sus síntomas. Los que con más frecuencia le perjudican son: especias, alcohol, tónica, sopas de sobres, cacao, derivados lácteos, quesos, yogurt, bollería, pasteles, helados,

mantequilla,... Si lo que predomina es la diarrea evite los derivados lácteos, café, té y chocolate. Puede tomar leche vegetal (de almendras). Evite las bebidas con gas y los alimentos flatulentos como: col, coliflor, habas, garbanzos, lentejas, coles de Bruselas, cebollas, puerros, guisantes, frutos secos y en conserva. Aumente la ingesta de agua (de 1.5 a 2 litros diarios), sobre todo si predomina el estreñimiento. Procure mantener un horario fijo de comidas, e intente evacuar siempre a la misma hora y sin prisas, preferiblemente después del desayuno. Realice ejercicio físico, caminar, nadar,... El dolor abdominal se puede aliviar aplicando calor local suave. Evite el uso de laxantes. Evite, en lo posible, las situaciones que le pongan nervioso o estresen.

Buscando una cura

Ningún tratamiento es definitivo contra este síndrome, pero no tomar medidas puede producir que esta acabe siendo crónica. Los tratamientos existentes se dirigen a atacar y prevenir las crisis sintomáticas. Estas crisis varían en intensidad y en frecuencia de presentación de acuerdo a cada individuo. El magnesio contenido en los alimentos o en ciertas aguas minerales es utilizado como uno de los principales elementos naturales para la mejora del tránsito intestinal y como anti-estrés. También puede ser consumido como un complemento alimenticio. La cáscara en polvo de Psyllium son altamente efectivos para regular el funcionamiento del intestino, ayudando mucho a controlar la enfermedad, y mejorar

enormemente la calidad de vida de quienes padecen este trastorno. Es de utilidad sobre todo en los pacientes estreñidos.

La domperidona y similares, suele ser un medicamento de tratamiento sintomático efectivo, al regular la motilidad intestinal.

Los antiespasmódicos funcionan relajando el intestino y de esa forma aliviando el dolor. Tienen el inconveniente de que promueven el estreñimiento y el paciente llega a desarrollar resistencia a su efecto por tolerancia.

El Tegaserod es un estimulante de los receptores de serotonina intestinales y ha probado ser muy efectivo en el colon irritable variedad estreñida. Funciona estimulando la motilidad del colon.



Dr Gilberto Gastell, MD

**408 37th Street, Union City, NJ -
 201 864-4477**



Holy Name Medical Partners

Presenta

Tu Salud Primero

Presentador: Dr. Gilberto Gastell

Veá por Cablevisión y Comcast el programa familiar "Tu Salud Primero", patrocinado por Holy Name Medical Center, donde podrás aprender de la mano de los expertos en salud, acerca de las principales enfermedades avanzadas en salud y consejos para vivir en plenitud

Conozca el síndrome del intestino irritable

Cablevisión - BAYONNE - Canal 19

Bayonne

BERGEN COUNTY - Canal 77

Bergenfield, Closter, Cresskill, Demarest, Dumont, Emerson, Fair Lawn, Harrington Park, Haworth, Hillsdale, New Milford, Northvale, Norwood, Old Tappan, Oradell, Paramus, Rivervale, Rockleigh, Saddle River, Tenafly, Woodcliff Lake

CLIFTON - Canal 75

Clifton, Elmwood Park, Garfield, Hasbrouck Heights, Lodi, Nutley, Passaic, Saddle Brook, Woodridge

ELIZABETH - Canal 18

Elizabeth

HUDSON COUNTY - Canal 19

Hoboken, North Bergen, Union City, Weehawken, West New York

NEWARK - Canal 19

Newark, South Orange

PATERSON - Canal 75

Paterson

TEANECK - Canal 77

Teaneck, Bogota, Hackensack, Maywood, River Edge, Rochelle Park, South Hackensack

Viernes 11 de Mayo - 9:00 PM

Domingo 13 de Mayo - 7:30 PM

Comcast - Canal 51

Martes 15 de Mayo - 9:30 PM

Miércoles 16 de Mayo - 9:30 PM



El Alcalde de West New York

Dr. Felix E. Roque

Y la junta de comisionados celebran este hermoso día con toda la comunidad



**Celebracion Dia de la Madre
Sabado 12 de Mayo
11 am a 3:00 pm - Middle School
201 - 57 st. West New York**

Se requiere ticket
Tickets disponibles en:
en la alcaldia

ENTRADA GRATIS

Feliz Dia Mamá



Dr. Felix E. Roque, Alcalde de West New York, NJ

WEST NEW YORK, NJ

Office of the Mayor, 428 60th Street, West New York, NJ 07093

Para más información por favor contacte al: Departamento de Asuntos Públicos al 201-295-5144



B&K

Family Dental, LLC TEL. 908.354.1500

• 707 Elizabeth Ave.,
Elizabeth NJ 07201 •

“Luzca una sonrisa PERFECTA”



- ☞ Odontología Cosmética
Cosmetic Dentistry
- ☞ Extracciones
Extractions
- ☞ Tratamiento de Conductos
Root Canal
- ☞ Coronas y Puentes
Crowns and Bridges
- ☞ Tratamiento de Encias
Gum Treatment

TRATAMIENTOS SIN DOLOR

- Aceptamos la mayoría de Seguros y Medicaid
- Planes de Pago disponibles
- Todos los niños son Bienvenidos!!!

SERVICIO DE EMERGENCIA



FREE ESTIMATES

Home MAID IN TOWN

“We are cleaning 4 you”

HOUSES APARTMENTS OFFICES

Home Maid in Town is a cleaning company serving Hoboken, New Jersey area's number one choice for any of your residential or commercial cleaning needs. We know that our promptness, quality, and overall customer experience are all unparalleled in the industry. If you have been considering hiring a cleaner for your home or business, then don't wait longer - give us a call today! We look forward to give you our service.

- DEPENDABLE
- EXPERIENCED
- THOROUGH
- ONE TIME
- WEEKLY
- BIWEEKLY
- MONTHLY

homemaidintown@gmail.com



\$10-OFF

973-614-4822

ORLANDO'S SERVICES

MECANICA GENERAL - DIAGNOSTICO COMPUTARIZADO

NJ INSPECTION CENTER

ORLANDO'S SERVICES - NJ INSPECTION CENTER

Si su automóvil no pasó la inspección... *Orlando's Service lo ayuda.*

ORLANDO'S SERVICES

Promocion Especial

Inspección del Estado

Promoción válida para vehículos modelo 1996 en adelante

CUPON



TECNICOS CERTIFICADOS

Somos profesionales en reparación y mantenimiento de vehículos, con mecánicos especializados en vehículos europeos de las marcas Audi y Volkswagen.

ESPECIALISTAS EN

Audi



VOLKSWAGEN

BALANCEO ALINEAMIENTO



4914 Palisade Ave., West New York, NJ 07093

(201) 864-6101

SE NECESITA DRIVER

Con licencia de New Jersey,
Con o sin experiencia
Hay disponibilidad de turnos
Interesados llamar al:
908-436-9000
Latino Taxi

Quieres tener
Una experiencia
laboral
Con
entrenamiento
Crecimiento
personal.
Se requiere
entusiasmo,
Ser positivo y
empreendedor,
Si te sientes
calificado
Contáctanos:

305-748-1921
786-381-9345

WANTED Drivers

For Italian restaurant
start immediately
201-961-5087
35 West Allendale
Allendale, NJ 07401

LIMPIEZA DE CASAS (HOUSE CLEANERS)

No Nites,
No Weekends,
No Holidays.
Start 8:00am
Monday-Friday
Earn \$200 -
\$450 P/Week.
Car Needed.
Pay Millage
& Benefits
973-515-3191
201-487-8880
Merry Maids Hackensack, NJ
Tener Carro y Licencia

\$Quieres Ganar más Dinero\$...

PATERSON TECHNICAL INSTITUTE

H.V.A.C.R PROGRAMS • EPA CERTIFICATION

INSCRIPCIONES ABIERTAS

"40 años de servicio, compartiendo conocimientos para cambiar vidas"

Nuevos cursos en español

- Electricidad Residencial
- Refrigeración y aire Acondicionado
- Calefacción
- Telefonía



INSCRIPCIONES GRATIS FACILIDAD DE PAGO

DEJE DE PERDER EL TIEMPO
Usted puede ser dueño de su propio negocio

LOGRA TU SUEÑO AMERICANO

Tel: (973) 279-4579 Fax: (973)279-0055
500 Getty Ave. Clifton NJ 07011
www.paterson-ti.com • E-mail: patersontech@yahoo.com



\$20 dólares de descuento
En la consulta o visita inicial con la presentación de este cupón

199 Main Street, Ridgefield Park, NJ 07660

SERVICIOS:

- Cirugía Dental • Endoscopia
- Cirugía Ortopédica • Láser terapia
- Ultrasonido • Acupuntura
- Radiografías Digitales

Horarios: Lunes a Viernes 9:00-7:00

Sábados 9:00 AM a 5:00 PM

rpah199@gmail.com

Teléfonos:
201-814-0095
201-814-1377

PREGUNTE POR NUESTROS PLANES DE SALUD

Cavallari Gutters

Needs people With experience Working with gutters.
201-306-3107

CAMIONEROS-DRIVERS ZAM TRANSPORTATION CO. INC. 84 MANUFACTURERS PLACE, NEWARK, NJ 07105

Compañía de Camiones localizada en Newark está buscando Conductores con CDL Clase A Remuneración competitiva; 401K, vacaciones, licencia médica, y seguro medico (a partir del 2017) pagados
Regreso al hogar todas las noches, Equipos Nuevos, Deben tener: permiso de conducir CDL Clase A 1 año de experiencia conduciendo camiones de hasta 4 puntos en la licencia de conducir TWIC Y SEA-LINK (a escalas de sueldo más altos)
TEL: (973) 589-6650
FAX: (973) 589-6955
Hablar con Mike o Joe se habla español

JERSEY CITY HIGTS

CERCA DE KENNEDY BLVD
1er PISO, RENTO APARTAMENTO
3 DORMITORIOS, SALA COCINA, BANO LAVADORA DE ROPA Y DE PLATOS
INCLUYE CALEFACCION Y AGUA CALIENTE DISPONIBLE YA
201-737-1901

TRABAJADORES

Con experiencia Para trabajar en Fábrica de mármol y granito, En Somerset, NJ.
\$ 22- \$ 26 / hora.
908-247-4582

ESPECIAL DIA DE LAS MADRES LIMPIEZA FACIAL PROFUNDA \$45.00 SWEDISH MASAGE 60 MIN. \$60.00

201-702-4473
8400 River Rd, North Bergen, NJ 07047

SENSUALIDAD MARAVILLOSA



LLAMAME SERE TU MEJOR COMPAÑIA

CON TODA DISCRECION POSIBLE

551-243-2380



Yo y mis Bellas Amigas, Complacientes y Discretas Disponibles 24/7. Ofrecemos Tantra Y Nuru Y nos encantaría Salir contigo a todos lados. Enseñamos como besar Para darle un buen gusto A tu auto estima.
347-931-7379
www.lindanaught.escortbook.com

QUEENS CANDY



TRANSEXUAL MODELO EN JACKSON HIGHTS
347-784-1534

LINDAS CHICAS



BONITAS, SEXYS, ATRACTIVAS Y COMPLACIENTES, DISPUESTAS A COMPARTIR MOMENTOS INOLVIDABLES
917-717-9082

EXPERIENCED MANICURIST WANTED TO WORK IN MAHWAH, NJ CONTACT VINNY **201-282-8008** GOOD PAY

NO LO NECESITAS?... VENDELO YA!!! NECESITAS RENTAR O VENDER? RENTA O VENDE YA!!! BUSCAS EMPLEO? ENCUENTRALO YA!!!

DONDE MAS!!



(201) 902-0004
(201) 305-5624



Mayo mes de la madre, la suerte llegará con amor

Leo 23 de julio al 22 de agosto



Empiece a exteriorizar todas las emociones. De esta forma, podrá sacar la acumulación de las energías negativas en su vida. Amor: Transmita con plenitud sus emociones y fortalezca el vínculo amoroso, deje aflorar sus sentimientos. Riqueza: Prepárese, ya que su jefe le otorgará esa tarea tan deseada por usted.

Virgo 23 de agosto al 21 de septiembre



Antes que nada, debería hacer una observación más profunda y así no le resultarán embarazosos los problemas que debe enfrentar. Amor: Será importante que se conecte y comparta más tiempo con su pareja durante el día. Riqueza: Esté atento, ya que podría tener problemas con los contratos y las transacciones comerciales.

Libra 22 de septiembre al 22 de octubre



Jornada oportuna para que usted acelere esas decisiones que aún tiene postergadas en su cabeza. Amor: La Luna lo ayudará ordenar con naturalidad las cuestiones del corazón. Riqueza: Empiece a ser más eficiente y servicial, pronto conseguirá avanzar en su trabajo. Bienestar: No se derrumbe

Escorpión 23 de octubre al 21 de noviembre



Momento para tomar distancia de todo aquello que considera superfluo. Encamine la mente para lo esencial en su vida. Amor: En el amor tendrá la necesidad de estar con alguien y sentirse cuidado. Riqueza: No se deje estar, ya que el desgano podría obstaculizar sus planes monetarios.

Sagitario 22 de noviembre al 22 de diciembre



Aunque su inseguridad lo persigue cotidianamente, hoy se sentirá mucho más confiado en usted mismo. Amor: Podría llegar a conocer a alguien en esta jornada. Muéstrese espontáneo y sincero. Riqueza: No descuide los intereses materiales en los proyectos que quiere emprender.

Capricornio 23 de diciembre al 21 de enero



Excelente período para determinar nuevos objetivos concretos y eliminar los que ya lo sirven en su vida. Amor: Aplique su talento comprensivo, esto lo ayudará a reencontrarse con los afectos. Riqueza: No espere mucha ayuda de su alma gemela para ese proyecto, aférrase a su familia.

Acuario 22 de enero al 21 de febrero



Rompa con la monotonía y anime a los cambios profundos en la vida. Época oportuna para hallar nuevos ideales y ampliar los conocimientos. Amor: Jornada propicia para enamorarse o comenzar una relación. Escuche a su corazón. Riqueza: Busque la forma exacta a ese nuevo emprendimiento que se ha propuesto

Piscis 22 de febrero al 20 de marzo



Trealice lo imposible para eliminar las ideas y pensamientos que le molestan. Será una etapa para dedicarse a usted mismo. Amor: Aprenda a ponerse en el lugar del otro. Comprenda y escuche a su pareja antes de enfrentarla. Riqueza: Estos días deberá mantenerse muy atento a todo lo relacionado con la entrada y salida de su dinero.

Aries 21 de marzo al 20 de abril



Al contar con la luna en oposición, no comience nada nuevo. Podrá tener algunos impedimentos para poder realizar eso que quiere hacer. Amor: Si tiene alguna duda de lo que siente por esa persona que conoció, no dude y consulte con su corazón. Riqueza: Podrían surgir inconvenientes,

Tauro 21 de abril al mayo de 20



Ya es momento para que cambie y piense en una nueva vida. Nuevos caminos se abrirán y podrá resurgir internamente. Amor: Tendrá la necesidad de formar una familia o tener otro hijo. No dude y apueste a ello. Riqueza: Se sentirá impresionado ante el apoyo incondicional que le brindarán sus compañeros en el ámbito laboral.

Geminis 21 de mayo al 21 de junio



Prepárese, ya que pronto recibirá una muy buena noticia que le cambiará por completo su vida. No podrá creerlo. Amor: Sea consciente de lo que le ha dado a su pareja. Evite pedir más de lo que demuestra. Riqueza: Le ofrecerán un puesto nuevo

Cancer 22 de junio al 22 de julio



Aguanta Cáncer, pero aguanta por y para ti. No para el resto. No aguantes a quien no debas, no aguantes que te traten mal, que te infravaloren, que no te den lo que te corresponde por derecho. No aguantes que te griten, que te insulten, que jueguen con tu mente. No aguantes una voz más alta que otra ni que te falten el respeto más...



Communitarian Media Network, Inc.

Comunitarian Media Network
Organización Comunitaria Sin Fines de Lucro
Non Profit Organization reconocida por el IRS (501 c3)

Como un servicio social estamos colaborándole a la comunidad para llenar sus formas de inmigración **TOTALMENTE GRATIS** No somos abogados ni asesoramos legalmente, solamente le colaboramos con la presentación de sus formas de inmigración.

AYUDAMOS CON SUS APLICACIONES DE INMIGRACION LE DEBEN DINERO? LE AYUDAMOS A COBRARLO ANTE LA CORTE



DIVORCIO POR SOLO \$99.00

- Aplicación para renovación del TPS
 - Aplicación para peticiones familiares
 - Aplicación para la Ciudadanía
 - Aplicación para visas de trabajo
 - Aplicación para visas de estudiantes
 - Aplicación para el DACA
 - Aplicación para perdones administrativos.
 - Y todas las formas y formularios del Departamento de Inmigración de los E.E.U.U.
- Nota: Si su caso requiere de un análisis legal lo remitimos al mejor abogado de inmigración del condado de Hudson.

Oficinas en la ciudad de West New York. Citas únicamente por teléfono al 201-679-2169

NEWARK, NJ BASED INTERMODAL TRUCKING CO. IS LOOKING FOR

EXPERIENCED TRACTOR-TRAILER DRIVERS WITH CDL CLASS A LICENSE

With 3 years pier experience and TWIC Card for container work, local & tri-state area deliveries, year round work.

GOOD PAY, COMPREHENSIVE BENEFITS PACKAGE INCLUDING MEDICAL, DENTAL AND VISION INSURANCE AND 401K RETIREMENT PLAN



Please call (973)690-5363

or apply at 187-189 Foundry St. Newark, NJ 07105

FAMILIA EUROPEA

NECESITA NIÑERA DOMESTICA CON REFERENCIAS EXLENTE SALARIO
718-267-5090
 ALL IN ONE AGENCY
 2540 27TH ST SUITE 2F
 ASTORIA QUEENS, TREN N/Q
 LIC#1129819

COMPRAMOS DISCOS VIEJO

WE BUY RECORDS TOP PAID \$\$\$



Latin, Salsa, Merengue, Boogaloo, Guaguanco, Samba, Funk, Jazz, Rock, Soul, Disco.

12" 45's 78's

Call Altulga 201 281 5604

TALLER DE AUTOBODY

SOLICITA PREPARADOR CON EXPERIENCIA EN LIJAR EN AGUA EMPAPELAR Y PREPARAR EL CARRO ANTES DE LA PINTURA SE BUSCA TAMBIEN UN BODYMEN PARA COMENZAR INMEDIATAMENTE BUEN PAGO

201-430-8747

Drivers CDL-A:

Local Avenel, NJ. Union pay and benefits! 1yr exp. Training available. EOE. M/F/Vets/Disabled Apply Today! www.abf.jobs

SE SOLICITA MECANICO

CON EXPERIENCIA EN REPARACION DE CAMIONES ELECTRICISTA EN CAMIONES, CHOFER CON LICENCIA CLASE-A Y CHOFER PARA COMPRAR PARTES DE CAMIONES CON LICENCIA CLASE -A **201-726-2880**

ESPECIAL DIA DE LAS MADRES LIMPIEZA FACIAL PROFUNDA

\$45.00 SWEDISH MASAGE 60 MIN. \$60.00 **201-702-4473**
 8400 River Rd, North Bergen, NJ 07047

TRUCK DRIVER WANTED PLAZA INMEDIATA

"EXPERIENCIA" con camiones de FLAT BED LICENCIA LIMPIA "CDL-A" (se prefiere) o "CDL-B" MANDATORIO Práctico en usuario/ acceso autopistas al:Bronx, Brooklyn, Manhattan y Staten Island Plaza inmediata De lunes a sábado. Llamar o Textear de Lunes a Viernes (Sólo de 9a.m. a 12 mediodía)

201-972-0788

TRABAJO DE LIMPIEZA DE RESTAURANTES PARA HOMBRES Y CHOFER

HABLAR ALGO DE INGLES DIFERENTES HORARIOS PALISADE PK, NJ

201-878-1201

OPORTUNIDAD DE TRABAJO

NECESITAMOS HOME MAKERS CHHAs EMPEZAR DE INMEDIATO!!! RENOVAMOS LICENCIAS DE HOME MAKERS PARA MAS INFORMACION LLAMAR:

973-622-2321

Tailor wanted

Needs to be able to make ladies pants and shirt in sample room environment. Some English would be good. Possible transportation provided if more than 3 people from same area. Whippany, NJ Call

973-585-6900

SE SOLICITA CAMPESINO

PARA CUIDAR ANIMALES, MANTENER LA PROPIEDAD EQUIPOS DE TRABAJO Y LABORES DE CAMPO EN GENERAL WINFIELD, PA. \$400 p/WEEK +VIVIENDA SE REQUIERE PERMISO LEGAL DE TRABAJO

570-374-5406

Te gustaria ganar dinero desde tu celular?

Mientras aprendes del Mercado financiero

FOREX
 Academia de trading

Hacemos webinar en vivo zoom

No se requiere reclutar a nadie
 Empieza a ganar dinero desde el primer dia
 haz tu celular en una Fuente de ingresos

Centro de capacitacion

Llamame al 3477850792 para darte la direccion en el area donde tu vives new York y new jersey y varios lugares mas

Llamanos al 3477850792 o contactanos x whatsapp joaquinforex@gmail.com
<https://imlmillionarios.com>
 Preguntar por joaquin

HUDSON COUNTY SCHOOLS OF TECHNOLOGY

North Hudson Center 201-662-6792 Jersey City Center 201-631-6350 E-mail: hudsontechnical@hcstonline.org

EL SEMESTRE DE PRIMAVERA EMPIEZA

26 DE FEBRERO, 2018

Registrarse de inmediato! Las registraciones terminan en Febrero 15 hay espacios limitados!

Licencia y Certificación disponible para los cursos de adultos:

Cursos Profesionales en areas de Post-Secondario:
Construcción: Electricidad, Carpinteria, Soldadura, Recolección/Tratamiento de Aguas Residuales, Operador de Caldera de Sello Negro.
Negocio: Vendedor de Inmobiliaria.
Computadoras: A+, Microsoft Oficina
Medicina: Facturación Medica y Codificación, Certificado de Asistente Tecnico de Atención al Paciente, Tecnico Farmaceutico, Tecnico Dental, Tecnico de Flebotomia/ECG, Tecnico Dental y Radiología.
Maestría: Certificación Preparatoria Para Asistente de Maestro, CAD (Asociado de Desarrollo Infantil).
 Oficial de Seguridad (SORA/SIRA), Horneare.

Diploma para el High School con Licencia Profesional o Certificado
 Inglés o Español
 Cursos de 16 Semanas
Su estado de inmigración NO importa!
 Llame a:
201-662-6792
201-631-6350

Academia de Niños/as los Sabados
 Cursos para niños disponibles ahora!
Regístrate INMEDIATAMENTE para:
 Curso de preparación PSAT/SAT
 Música, Ballet, Matemáticas y Lectura, Actuación, Francés, Ajedrez, Artes Marciales, Kick boxing

Cursos de la Escuela de Adultos para el diploma de High School
 Clases por la tarde
Localidades:
 North Bergen
 Harrison

Cursos de ESL Niveles de 1-4
 Clases por la tarde
Localidades:
 North Bergen
 Jersey City
 Harrison

TRANSPORTACIÓN GRATIS IDA Y VUELTA DE CLASES!

AVISO DE NO DISCRIMINACIÓN: El estatuto de la Junta de Educación de Hudson County Schools of Technology es de no discriminar por raza, color, credo, religión, edad, sexo, país de origen, ascendencia, orientación sexual, o estatus social o civil, responsabilidad de servicio en la Fuerza Armada de los Estados Unidos, atpica hereditaria celular, o características hereditarias sanguíneas en sus programas, actividades, prácticas de empleo, reglamento de admisión u oportunidades educacionales. Además, la protección estatal y federal son extendidas en relación con incapacidades, estatus social o económico, embarazo, parto, incapacidades relacionadas con embarazo, actual o posibilidad de paternidad o estatus familiar. Cualquier pregunta sobre la acción afirmativa, discriminación (incluyendo los requerimientos de Title IX), acoso sexual o equidad, deben ser dirigidas a: Alicia Abraham, Affirmative Action Officer/504 Officer/Title IX Coordinator, Hudson County Schools of Technology, North Bergen and Jersey City Centers, 201-662-6724 or email: asabraham@hcstonline.org

Trabajas desde temprano
y no tienes quien te lleve
tu hijo a la escuela !!!!!
**Señoras Responsables,
Profesionales y Licenciadas
le puede llevar y recoger
a sus hijos en la escuela #3
de West New York**
Desde las 7:00 a.m. a 6:00 p.m
Mayores informes pueden llamar al:
201-214-4383
Por solo \$60 semanal

**CHOFER CLASE A
CON LICENCIA CDL
PARA TRABAJAR
EN CARRETERA
TRABAJO LOCAL,
CON CAMION
DE PLATAFORMA
(FLATBED)
CONTRATAMOS
TRABAJADORES
CON LA FORMA
1099 Y W2
BONO AL FIRMA
DE \$500.00
LLAMAR A
DANIEL
732-258-6259**

**Central Kitchen
Restaurant in
Englewood Cliffs
NJ
Seeking Part
time and
Full time cook
Apply in person at:
Central Kitchen
717 E Palisade Ave.
Englewood Cliffs,
NJ, 07632
201-503-0104**

**SE NECESITAN
Trabajadores
para mudanza
Cargar y descargar
camiones,
Actitud amistosa,
cortés
Y cooperativa,
Trabajar en
todas las
Condiciones
climáticas.
Temporal,
Salario:
\$ 10.00 to
\$ 12.00 / hour
201-939-3769
lyndhurstmovers@gmail.com**

MAZER TRUCKING

SE NECESITAN CONDUCTORES

Licencia clase "A" conductores de
compañía local / regional
Con 2 años de experiencia
DRIVER WANTED
Class "A" company drivers
local/regional 2 years experienced
201-974-9840

**TE OFRECEMOS EL ESPACIO
QUE TU NEGOCIO NECESITA!**

**CAMBIO
Clasificados**

**201-902-0004
201-305-5624**

**BROWNSTONE DINER
& PAKAKE FACTORY
IN EDGEWATER**
IS LOOKING FOR
EXPERIENCED LINE COOK
AND DISHWASHER
TOP PAY!!!!
APPLY IN PERSON
850 RIVER ROAD
EDGEWATER, NJ 07020
201-945-4800
ASK TO BOBBY O GEORGE

**BROWNSTONE DINER
Y PAKAKE FACTORY
EN EDGEWATER**
ESTÁ BUSCANDO COCINERO
DE LINEA CON EXPERIENCIA
Y LAVAPLATOS
TOP PAY !!!!
APLICAR EN PERSONA
850 RIVER ROAD EDGEWATER, NJ 07020
201-945-4800
PREGUNTAR POR BOBBY O GEORGE

**SE SOLICITAN
MUCHACHAS
CON BUENA
PRESENTACION
PARA BAR
RESTAURANTE
AREA DE
IRVINGTON
BUEN SUELDO
PARA MAS
INFORMACION
LLAMAR:
908-294-0591**

**BRUJERIA HAITIANA
(DE HAITI)
MAGIA BLANCA
Y MAGIA NEGRA
TRABAJO
GARANTIZADO 24HR
AMARRES DESPOJOS,
RETENCION DE AMOR,
TE LIBRO DE ENEMIGOS,
LIMPIA, ATRAYENTE
DE DINERO, RESUELVO
PROBLEMAS DE JUSTICIA
CONSULTAS ESPIRITUALES,
CARTAS, CARACOLES,
LA VELA Y
ROMPE HECHIZO
646-261-3861
718-651-2799**

**Señora Rivera
Consultas
Espirituales
y Tarot**

**917 Broadway
Newark, NJ
973.573.3357**

**RENTO
PEQUEÑO
SALON
DE UÑAS
LISTO PARA
TRABAJAR
EN EL
AREA DE
FAIRVIEW
201-606-1737**

**TRADUCCIONES
E INTERPRETACIONES
INGLES-ESPAÑOL
LE AYUDO Y
LE ACOMPAÑO
PARA SERVIRLE
DE INTERPRETE
EN CUALQUIER
DILIGENCIA
QUE DESEE HACER
IMIGRACION,
SEGURO SOCIAL
DOCTOR,
CASOS LEGALES
BIENES RAICES
Y DE NEGOCIOS
OFREZCO
TRANSPORTACION
Y BUEN PRECIO
LLAME A JOSE
201-539-7831
O ENVIE MENSAJE DE TEXTO**

**Dressmakers
wanted.
Full-time
part-time.
Must be able
to complete
a garment from
beginning to end.
Sample room
environment.
Some English
would be good.
Possible
transportation
provided
if up to 3 people
in same area.
Whippany, NJ
call
973-585-6900**

**ACS
The Say Yes Company**

**BUSCAMOS GRUPOS PARA INSTALAR ALFOMBRA,
CERAMICA, VINIL, MADERA O LAMINADO
¡GANA MÁS DE 200,000 AL AÑO!**
No tienes que cobrar a los clientes,
dar estimados o vender mas servicios,
con nosotros es SOLO INSTALAR.
Te entregamos TODO EL TRABAJO QUE PUEDAS TOMAR
EL AÑO COMPLETO Y PAGAMOS CADA SEMANA!
Enviamos el material directamente a la casa del cliente (para pisos).
Necesitas tener van, herramientas y ayudante(s) como minimo.
Si no tienes seguros, no hay problema te ayudamos.

¿Frecuencia? 10 veces al mes. ¿Por texto?
1.855.206.4512 (603) 505 6542
o email: workwithus@acsouth.com www.acsouth.com/new.html

**VIDEO
y
Fotografía**

- Fotografías de Bodas, Bautizos,
- 15 y 16 Años, Graduaciones,
- Comuniones, Todo tipo de Eventos Sociales.
- Restauraciones de Fotografías
- Hacemos Transfer de VHS a DVD
- Editamos sus videos caseros
- Le insertamos fotografías y efectos especiales al video
- Albumes con sus fotografías diseñadas

**Gonzalo Pinela C.
Fotógrafo Profesional**

**201-867-7591
Cell: 201-757-6107
532 41 STREET, UNION CITY, NJ 07087**

LICENCIAS-LICENCIAS

La licencia del estado de Washington

- Ahora más fácil de tramitar
- Puedes viajar con tranquilidad
- Ahora por un precio más económico
- Para más información

TRAMITES DE PLACAS DE AUTOS

**206-294-1007
206-550-3382**

**Conductores regionales
de plataforma
/ Stepdeck / Dry
Van CDL Class A**

Somos una empresa de camiones
Con Trabajo constante, durante todo el año
Buscando Conductores que tengan
experiencia de plataforma / Stepdeck / Dry Van
OTR y regional

Conductores de plataforma
ganan \$ 1200.00 a \$ 1800.00 por semana
Los conductores de Dry Van se les
paga por milla (Vacío y Cargado)
FIRME EN BONUS \$ 1500
Ambiente honesto y amistoso
Tarjeta de combustible
Adelanto en efectivo
Sin materiales peligrosos
Detención y pago de escala
Tasas de carga y descarga pagadas
Millas coherentes y horario
cómodo de horario hogareño
**PAGAR TODOS LOS VIERNES
DEPOSITO DIRECTO**
Requisitos:
CDL Clase A2 años de experiencia de conducción
de CDL actual
**CONDUCTORES PROFESIONALES SERIOS
SOLAMENTE DEBEN APLICAR !!!**

Llámenos para obtener más detalles:
Pine Carriers Inc

Oficina: 973-374-2798

Pensó que tenía gripe, pero era líquido saliendo del cerebro

Durante los últimos dos años, Kendra Jackson pensó que su fuerte secreción nasal se debía a un resfriado severo o a sus alergias. Hasta que este año descubrió la verdadera razón: una fuga de líquido cefalorraquídeo (conocido como LCR), causada a raíz de un pequeño orificio en su cráneo. El líquido cefalorraquídeo es un fluido transparente e incoloro que rodea y protege al cerebro y a la médula espinal. Durante los últimos dos años, Kendra Jackson, una mujer de Omaha (Nebraska) con 52 años, pensó que simplemente tenía un fuerte resfriado. "Cuando empezó, creí que eran mis alergias o una nariz congestionada, como el principio de una gripe", describió Jackson. La tos, los estornudos y la secreción nasal comenzaron dos años y medio después de que Jackson tuviera un grave accidente automovilístico. Ella recuerda haberse golpeado la cara contra el tablero de control del coche y desde entonces ha luchado con las migrañas que padece. En 2015 empeoró lo que Jackson creía que era una nariz congestionada. "Cuando no desapareció, seguí acudiendo a los doctores y ellos me recetaron todas las clases de medicinas que te puedes imaginar, pero mi nariz seguía congestionada", relató.

El diagnóstico verdadero

Los médicos que la atendieron le indicaron que probablemente tenía alergias. Pero este año, Jackson llegó al Centro Médico de la Universidad de Nebraska y allí descubrió la verdadera razón detrás de su secreción nasal: una fuga de líquido cefalorraquídeo (conocido como LCR),

causada a raíz de un pequeño orificio en su cráneo. "Cuando ella se levantaba en la mañana después de dormir derecha en una silla, todo el frente de su camisa quedaba empapado en líquido. Era un montón de fluido", detalló la doctora Christie Barnes, especialista en rinología del Centro Médico de la Universidad de Nebraska y la cirujana principal del caso. Jackson indicó que estaba perdiendo cerca de medio litro de líquido cada día. Una médica asociada "reconoció de inmediato que esto era algo diferente a una secreción nasal y que resultaba consistente con una fuga de LCR. Así que le pedimos que recogiera los fluidos (de la paciente) y los enviamos para que se analizaran", sostuvo Barnes.

¿Qué es el líquido cefalorraquídeo?

El líquido cefalorraquídeo es un fluido transparente e incoloro que rodea y protege al cerebro y a la médula espinal. También ayuda a eliminar los productos de desecho en el cerebro y a distribuir nutrientes y otras sustancias en todo el sistema nervioso central, según explica la Clínica Cleveland.

"El LCR es un fluido que de hecho baña todo el cerebro. Como el cráneo es una caja fija y el cerebro es un órgano blando, debe protegerse para que no se mueva dentro de esa caja dura", expuso Barnes. "Así que en realidad proporciona un colchón para el cerebro y la médula espinal", completó. El líquido cefalorraquídeo es producido constantemente en el cerebro y normalmente se absorbe en el torrente sanguíneo, a través de protuberancias en la membrana externa del cerebro, llamada duramadre. Pero en el caso de Jackson, un pequeño agujero en su lámina cribosa —un

hueso delgado que separa las cavidades craneales de las nasales— permitió que el líquido goteara hasta su nariz y boca, lo que provocó los síntomas. Según Barnes, esta parte del cráneo "muy delgada" es uno de los lugares más comunes donde se presenta este tipo de fuga de líquido cefalorraquídeo. Las fugas de LCR son relativamente inusuales y ocurren aproximadamente en cinco de cada 100.000 habitantes

alrededor del mundo cada año. Suelen ser causadas por un traumatismo o una cirugía, de acuerdo a la Asociación de Fuga de LCR.

La cirugía

En el caso de Jackson, los médicos creen que su accidente automovilístico pudo causar un pequeño agujero que aumentó de tamaño con el tiempo. "Ella estaba en la parte trasera y sufrió un traumatismo en la cabeza, entonces ciertamente es posible", afirmó Barnes. "Puedo haber causado un área un poco delgada allí. Sus síntomas en realidad comenzaron un poco después (del accidente), así que para ella, creo que probablemente haya una combinación de ambos: el traumatismo y el aumento de la presión", explicó. Dependiendo de la cantidad de fluido que se pierda, las fugas de líquido cefalorraquídeo pueden ser potencialmente mortales. También ponen al paciente en un mayor riesgo de sufrir infecciones como la meningitis, según



Barnes. Para tratar el caso de Jackson, los especialistas del Centro Médico de la Universidad de Nebraska realizaron una cirugía que tapó el orificio en su cráneo con tejido de la nariz y el abdomen, detalló Barnes. Casi un mes después de la operación, Jackson regresó a casa y dice que el misterioso goteo en su nariz ha desaparecido. "Ya no tengo el goteo nasal, pero aún tengo dolores de cabeza", dijo. "De hecho, me siento bastante bien y puedo dormir un poco", indicó. Aunque su condición es inusual, Jackson quiere que la gente esté enterada de que pueden producirse fugas de líquido cefalorraquídeo, particularmente después de un traumatismo craneoencefálico: "Para las personas que escuchan mi historia, si están sintiendo un sabor muy salado y hay algo que escurre en la parte posterior de su garganta, es probable que sea algo más que alergias, así que ve al médico", expresó.



BRUCE EGERT

ATTORNEY AT LAW

Bruceegert1@aol.com

NOS ESPECIALIZAMOS EN:



CASOS DE ACCIDENTES

- Caidas • Negligencia medica



REAL ESTATE

- Litigaciones • Compra de casa • Foreclosure



PLANEAMIENTO FINANCIERO

- Corporaciones • Colecciones

9 Kansas Street, Hackensack, NJ 07601

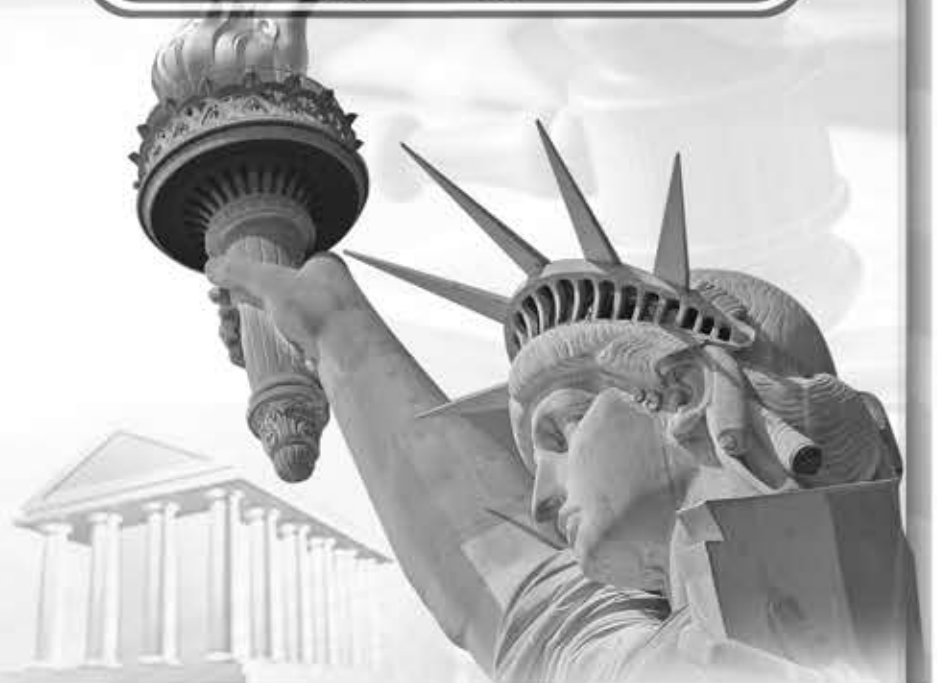
86-25 Lefferts Blvd Richmond Hill, Queens 11418

15404 Broadway Ave., NY, NY 10036

201-388-6900

212-227-2009

212-456-7899



Como actuar en la entrevista para obtener la 'green card'

Abogados advierten que "una sola mentira puede dañar el caso y demorar la entrega de la residencia legal permanente, aunque el matrimonio haya sido legítimo". Y que la espera de la tarjeta verde puede ser de hasta 23 meses en algunos casos. Celina Hernández no olvida la entrevista de la green card durante el trámite de residencia pedido por su esposo. "Estaba muy nerviosa", recuerda tres años después de aquel día. Cuenta que aquella cita "se quedó grabada en mi mente" a causa del estrés que genera el proceso y las historias que otros inmigrantes publican y narran en conversaciones informales cuando sale a relucir el tema. "Llegamos con mi esposo a la cita (convocada a través de una carta por la Oficina de Ciudadanía y Servicios de Inmigración -USCIS-) sin saber qué me iban a preguntar. Llevábamos los documentos que nos pidieron, originales y copias, y también un álbum con fotografías de nuestra boda y de nuestros hijos", cuenta. "La agente que me entrevistó fue amena y fue más fácil de lo que pensé. Revisó y confrontó los datos del formulario y luego me pidió fotos. Ahí comenzamos a hablar de los niños, cuántos años tenían, dónde nacieron, qué estudian. Y luego me dijo que todo estaba y que en cuatro semanas me iba a llegar una carta", agrega. La carta llegó en el tiempo señalado. "Cuando la abrí, era un saludo de bienvenida como residente legal permanente de Estados Unidos. Imagínese la emoción de aquella tarde", indica.

Cambio de reglas

Tres años después de aquella entrevista el proceso ya no es el mismo. "Puede que las preguntas sean las mismas, el mismo protocolo, pero ahora el escrutinio es más grande, más riguroso", dice José Guerrero, un abogado de inmigración que ejerce en Miami, Florida. "Los agentes del servicio de inmigración están pidiendo más evidencias, pruebas y también pueden revisar las redes sociales". Guerrero señala que los agentes de la USCIS "pueden preguntar de todo. No existe ningún formato de pregunta específico. Están abiertos a preguntar de todo".

Por ejemplo, le pueden preguntar:

- ¿Qué película vieron anoche?
- ¿Qué cenaron?
- ¿Cuándo fue la última vez que salieron solos?
- ¿Dónde se conocieron?

Por lo general estas preguntas se hacen por separado cuando el funcionario de inmigración detecta que la pareja puede estar mintiendo y que el propósito de la unión conyugal haya sido para que uno de ellos obtenga la residencia permanente. "No hay un librito de preguntas", señala Guerrero. "Algunas pueden ser medio fuertes, pero ellos (los agentes) no se meten en la vida privada de nadie".

Cuidado si miente

Una mentira o una contradicción puede hacer saltar las alarmas y sembrar dudas en el agente que dirige la entrevista de residencia por matrimonio.

"Asoma la presunción de fraude", indican los abogados consultados por Noticias. Si bien la entrevista de Celina Hernández fue breve, no más de 15 minutos, puede que el proceso demore más tiempo. "Todo depende de las respuestas", dice Guerrero. "Una sola mentira puede dañar el caso y demorar la entrega de la residencia legal permanente, aunque el matrimonio haya sido legítimo".

La USCIS puede "separarlo"

"A todas las personas que asesoro les digo que no vayan a mentir durante el proceso", recomienda Nelson Castillo, un abogado de inmigración que ejerce en Los Angeles, California. Y advierte que "ciertas mentiras pueden ser castigadas por el gobierno, más allá incluso de negarle el trámite de la tarjeta verde". "Si se casa y dice que contrajo matrimonio por amor, pero luego ellos (el gobierno) descubren que tal vez le ha pagado dinero a la otra persona y no viven juntos, entonces puede quedar en evidencia una contradicción. Si eso ocurre, los separan y los interrogan hasta estar seguros que se trata de un matrimonio legítimo o un fraude", explica. "Hay que ver en qué contexto ocurre una mentira", añade tras una pausa. Y si ésta tiene impacto material en la solicitud que esta sometiendo al gobierno", indica. Castillo señala además que, en algunos casos, los agentes a cargo de la entrevista preguntan:

- Cuándo le pidió matrimonio
- Dónde le pidió matrimonio
- Quién fue la primera persona que le contó que le pidieron matrimonio
- Dónde se casaron y por qué eligieron ese lugar

Castillo también dijo que en el caso que una pareja se comprometa para casarse, "deben asegurarse que no estén casados anteriormente. Y si lo están, deben estar divorciados".

Otras preguntas

Cabe la posibilidad de que el agente de la USCIS también le pregunte:

- A qué hora suele llegar su esposo a casa
- Cómo se transporta para llegar a casa se regreso del trabajo
- Adónde fueron la última Navidad
- Qué cenaron para Año Nuevo
- Cuando conoció a la suegra(o)
- Tiene tatuajes su pareja
- En qué hospital nació su hijo

Si el agente todavía tiene dudas después de la entrevista, es probable que programe una cita para visitar el lugar donde viven. E incluso hablar con sus vecinos.

Larga espera

Hernández esperó cinco meses desde que su esposo presentó la solicitud de residencia (formulario I-485) hasta el día de la entrevista. Hoy en día, de acuerdo a los nuevos tiempos de procesamiento de la USCIS, la espera puede demorar hasta 23 meses. "Los procesos ahora son mas lentos y los oficiales se están tardando mucho más que durante el gobierno anterior", dice Barrón. "Y cuestionan mucho más que antes las evidencias del matrimonio". Añade que una de las razones de las actuales demoras "es que no hay suficientes agentes. Por eso se tardan más. No les alcanza el tiempo para tanto trámite acumulado y tampoco tienen tiempo para revolver los detalles de cada caso". La falta de personal en la USCIS se debe "a que el gobierno actual prioriza la contratación de agentes de deportación", dice Alex Gálvez, un abogado de inmigración que ejerce en Los Angeles, California. "Hay más recursos para expulsar que para otorgar beneficios de inmigración. Por eso los procesos ahora son más lentos y más caros".

No hay caso fácil

Las preguntas, a simple vista, son sencillas. Pero la clave no está en cómo se formulan, sino en las respuestas y las evidencias que



se presentan durante la entrevista. "Es raro encontrar un caso simple, sin ninguna duda", dice Jaime Barrón, un abogado de inmigración que ejerce en Dallas, Texas. "No es un proceso complicado si el matrimonio es de buena fe y la persona entró legalmente. Pero siempre pueden haber tropiezos". "Ahora bien, si entró indocumentado a Estados Unidos, habrá más detalles que tener en cuenta, el proceso será más difícil, el trámite se volverá lento, más caro y el inmigrante se topará con una serie de factores que pueden descalificarlo para recibir la green card", advierte. Uno de los mayores riesgos se encuentra en la fecha de entrada a Estados Unidos.

La Ley del Castigo

El 1 de abril de 1997 entró en vigor la denominada Ley del Castigo o Ley de los 10 años. "Antes de esa fecha, no importaba cuántas veces una persona pudo haber entrado indocumentada a Estados Unidos", dice Gálvez. "Pero después de esa fecha, hay que tener en cuenta los días de permanencia, porque de ello dependerá si puede convertirse en residente. Si fueron más de 180 días le cae en cima la Ley del Castigo". Esta señala que si la permanencia ilegal pasa de 180 días, la persona debe permanecer fuera de Estados Unidos por tres años. Y si la permanencia indocumentada pasa de 365 días (12 meses), el castigo se eleva a 10 años. Transcurrido el tiempo, el inmigrante debe pedir un perdón y tramitar una visa de inmigrante para

regresar Estados Unidos. Mientras tanto, queda excluido de recibir beneficios migratorios, entre ellos la green card. "También, después del 1 de abril de 1997, se castigan las entradas ilegales múltiples al país", dice Barrón. "Y no se le ocurra regresar si es deportado, porque esta falta se convierte en un delito grave que lo descalifica de por vida". Ambos sanciones también forman parte de la Ley del Castigo.

El perdón 601-A

En diciembre de 2016 la USCIS puso en vigor una regla, el perdón 601-A, que permite a ciertos inmigrantes indocumentados cónyuges e hijos de residentes legales permanentes solteros y también de ciudadanos (que entraron indocumentados al país), pedir un perdón para salir del país, llevar a cabo el trámite consular, volver a Estados Unidos como inmigrantes y recibir la tarjeta verde o green card. El perdón fue creado durante el gobierno de Barack Obama para que ciertos inmigrantes indocumentados que puedan poner un pie fuera del territorio de Estados Unidos y no les caiga encima la Ley del Castigo. "Pero se trata solo de una parte de un proceso complejo que requiere varios pasos", explica Castillo. La USCIS resalta que los inmigrantes que pidan el perdón 601-A deben demostrar "dificultades extremas que sufrirían sus cónyuges o padres ciudadanos estadounidenses o residentes permanentes legales si la exención no es concedida".



Mother's Day Event

Hosted by Dr. María Ríos and Pegasus Dental Center

Plasma and Botox Specials

Thursday, May 17, 4-7pm

201-662-8686

6907 Bergenline Ave
Guttenberg, NJ 07093



By appointment only \$300 per treatment
Other discounts do not apply Limited space



MAESTRO FERNAND EXPERTO EN DOMINIO ESPIRITUAL Y MENTAL REGRESO TU SER EN 24 HORAS

Ligo ser querido sin importar Edad, Sexo, Tiempo, Distancia.
Elimino Infidelidad, reveldia, Orgullo.
Retiro Maleficos, Mala Suerte.
Curo enfermedades causadas por la brujeria y las que la medicina no pueda curar.

CON MIS SECRETOS TE GARANTIZO QUE TENDRAS
TRABAJO, DINERO Y FELICIDAD

LLAMA Y HAZ TU CONSULTA GRATIS

(011) 571-4027-774

Whatsapp # de su operador + 57 3115589439



fernand203@hotmail.com



maestro fernand



JAZMIN ROSARIO
Miss Chiquitica Infantil 2017

Miss Hispanidad USA Miss Chiquitica Hispanidad 2018

CONCURSO DE BELLEZA INFANTIL

Requisitos:

- Edad entre 5 y 8 años
- Hablar español e ingles
- Hija de padres hispanos

Nota: Toda niña concursante debe ser inscrita y acompañada permanentemente por uno de sus padres o el tutor autorizado por los padres



ELISA ADARRE
Miss Chiquitica Pre-Infantil 2017

Inscriba su Niña!
Fabulosos Premios y Oportunidades

Informes: 201-902-0811 • 201-214-4383

El Cambio
El periódico que le sirve a la comunidad

Realizará este prestigioso reinado



El Carretero

Restaurantes y Panaderías

Venga y pruebe la Comida Típica Colombiana e Internacional mas deliciosa de la ciudad!



- Calentado con Carne ● Huevos Pericos ● Arepa con Todo ● Arroz con Pollo ● Sancochos ● Sandwiches ● Pechuga a la Milanesa
- Arepa con Queso ● Empanadas ● Pupusas ● Antojitos ● Pan Fresco ● Pandequeso ● Jugos Naturales



Feliz Día Madre!

Esposas y Madres hay en todo el firmamento, pero nosotros tenemos la mas hermosa de todas las estrellas.



**3500 Bergenline Ave,
UNION CITY, NJ**

Tel. (201) 863-6681



Actualmente estamos buscando personal para las siguientes posiciones:

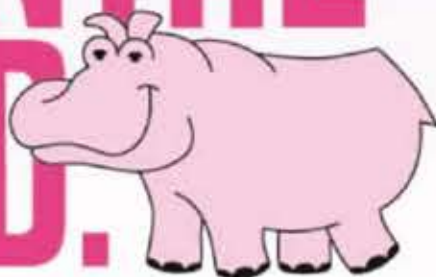
- **Trabajadores de Almacén**
- **Ayudantes de Chofer**

Tiempos de Día y Noche

Medio Tiempo También Disponible

Se requiere la capacidad de levantar hasta 75 lbs para todas las posiciones.

**PARTY
RENTAL
LTD.**



Debe aplicar en persona en:

Party Rental Ltd.

275 North St

Teterboro, NJ 07608

201-727-4760

Superamos las expectativas del Cliente a través de un servicio de excelencia!